




# eSP@IN

newsletter **#2**  
30 de junio de 2019





## CISV Spain

Building global friendship

newsletter **#2**  
30 de junio de 2019

CISV España .....	2
GLINT	
Regional Training Forum	
CISV Barcelona .....	6
Youth Meeting	
Formaciones II	
Minicamp	
Pre-Todo	
Mosaic	
CISV Galicia .....	8
Programas Hospedados	
RTF	
Salida de delegaciones	
Plan Estratégico	
CISV Madrid .....	10
Minicamp	
Asamblea y Comida de Socios	
Pre-todo	
Preparativos	
Junior Branch .....	12
Thaam	
EJBM	
Elecciones NJR	
Fechas importantes .....	13

# CISV España

## ¿Qué es la GLINT?

Se trata de un evento anual que ha tenido lugar en Graz, Austria, durante el cual se reúnen LICs (Local Interchange Coordinator) y NICs (National Interchange Coordinator) de todo el mundo. Este año ha habido participación de numerosos países de la región EMEA como Francia, Italia, España, Suecia pero también países como USA, Brasil o México han participado.

Se trata de una reunión no-oficial de CISV Internacional en la cual se comparten experiencias, buenas prácticas, se afrontan problemas de manera conjunta y se da a conocer el funcionamiento del intercambio en CISV Internacional.



# GLINT

## ¿Quién ha participado?

CISV España ha estado representada en la GLINT por las siguientes personas:



María Morales Salto-Weis  
(NIC España)



Ana Artazcoz Sastre  
(LIC Barcelona)



Carmen Mendoza Losada  
(LIC Madrid)

Os dejamos una pequeña entrevista con estas tres personas sobre la GLINT y la importancia del programa de Intercambio dentro de CISV

## 1. - ¿Cuánto tiempo llevas como LIC y porque son útiles estas reuniones para tu posición como LIC y tu chapter?

**Ana (LIC BCN)** Me motivó los retos que afronta y el potencial del programa. Llevo 4 años como LIC. Este tipo de encuentros ayuda a mejorar la calidad del programa porque compartes experiencias y formas de funcionar de otros chapters. Además, permite conocer a otr@s LIC con los que tienes programas, lo cual facilita mucho la comunicación y organización.

**Carmen (LIC MAD)** Como LIC llevo un curso escolar de CISV y he de reconocer que este tipo de encuentros ayuda a entender las diferencias culturales que hacen rico este programa. Al margen de esto, también facilitan el conocimiento de distintos procesos de gestión de los intercambios, y ayuda a crear *bonding* entre distintas NA's potentes en este tipo de campamento. En tesitura de LIC, todo esto es importante para mejorar la experiencia tanto de los monitores como de los participantes.

**María (NIC)** Actualmente llevo como NIC 5 años. Considero que estas reuniones a las que asisten los representantes de intercambio de los diferentes países son muy útiles para mantener las relaciones entre países y facilitar la comunicación.

## GLINT. Entrevista a los participantes



## 2. - Brevemente dos cosas que hayas sacado en claro de la GLINT

**María (NIC)** Proyectos nuevos de cara al futuro del intercambio dentro de CISV y muchas conexiones con diferentes NICs y LICs que facilitan la comunicación entre países previo a los intercambios y durante los mismos.

**Ana (LIC BCN)** En la Glint tomé conciencia de los cuestionamientos desde CISV Internacional hacia el programa Interchange, y del alto valor que tiene para muchos chapters.

**Carmen (LIC MAD)** De la GLINT he sacado en claro que ciertos chapters tienen una metodología en cuanto a gestionar el hosting de un camp de intercambio muy distinta al nuestro. Al mismo tiempo, hay muchas cosas en “común”, por qué las comillas, pues bien, a pesar de lo afines que somos, la gestión a la hora de llegar a la resolución de ciertas cuestiones, aunque haya un mismo resultado, son muy distintas y siempre se pueden actualizar.

# CISV España. GLINT

## 3. - ¿Por qué los intercambios son importantes en tu chapter, qué aportan?

**Carmen (LIC MAD)** Los intercambios aportan una experiencia única e incomparable a otros programas que ofrece CISV, puesto que la vida de a pie no se imagina, sino que se vive, se experimenta, se sufre (a veces solo), pero, sobre todo, se disfruta. Un intercambio, te ayuda a enamorarte y empatizar con culturas que, aunque parezcan similares a la tuya, se diferencian enormemente. Esto, es por lo que mucha gente conoce CISV como “espacio seguro”. Donde podemos ser nosotros mismos, sin dejar de aprender a ser *active global citizens*.

**María (NIC)** En este caso, los intercambios para España suponen un elevado número de niños que se acogen al programa en verano y además la inserción de las familias en CISV.

**Ana (LIC BCN)** En el chapter de Barcelona el Interchange se considera importante por parte de las familias, porque es el único programa que permite una alta participación por parte de todos los miembros. Incrementa el conocimiento y sentimiento de pertenencia a la organización por parte de toda la familia. Además, permite que los niños tengan una experiencia de inmersión en otra cultura.



# CISV España. Regional Training Forum (RTF)

## Inscripciones

Noticias frescas! Ya están abiertas las inscripciones para las formaciones en nuestro RTF. Si estáis decididos a ir, os dejamos el link para inscribirse: [Application form](#) (fecha límite 2 de septiembre).



## ¿Dónde?

La formación es en la Hospedería [San Martín Pinario](#), Santiago de Compostela (inmejorable el sitio).

## ¿Cuándo?

Empieza el 30 de octubre y termina el 3 de noviembre, 2019

## ¿Precio?

Tiene un coste de 240€ (el transporte va aparte, pero con tiempo salen vuelos baratitos a Galicia).

## Trainings

A modo recordatorio, las formaciones que se ofrecen serán:

- Chapter Development Training
- Essentials for Peace Education Training
- Interchange Training
- Risk Management Training
- Train the Trainers (TTT)
- Youth Meeting Training

## Más información

Para información más detallada: [Info Pack 1](#) o la web de [CISV \(formaciones\)](#)

Si os interesa alguna de estas formaciones y queréis empezar a cooperar con CISV, escribe a tu chapter y pregunta por más información! Estas formaciones están abierta para todo aquel que tenga energía y ganas de tener más conocimientos sobre cómo funciona CISV e involucrarse un poco más :)





# CISV Barcelona

Este trimestre de CISV Barcelona ha estado marcado por un sentimiento: la emoción. Primero, una delegación participó en un Youth Meeting durante Semana Santa. Luego, nuestros jóvenes participaron en la segunda sesión de las formaciones para líderes y staff. Por último, cerramos el curso con un Minicamp en mayo y una actividad de un día en junio.



## Youth Meeting

Göteborg, Semana Santa 2019

Cada programa de CISV es diferente y te enseña cosas nuevas que no te puedes ni imaginar.

No fue menos el Youth Meeting de Göteborg en Semana Santa. Por nuestra parte, participaron seis chicas y les acompañó una líder: GIRL POWER!

Ya nos podemos imaginar todos lo bien que se lo pasaron. Para confirmarlo, sólo era necesario verles juntas en el Minicamp siguiente, ¡qué conexión y qué buen rollo!



## Formaciones II

Barcelona, abril 2019

A la vuelta de Semana Santa, toda la JB fue convocada a acudir a la segunda parte de las formaciones. Aún con las buenas sensaciones de la primera sesión, el listón estaba muy alto, pero nuestros formadores no decepcionaron a nadie.

Durante el fin de semana, pudimos combinar explicaciones sobre CISV, Risk Management y particularidades de los programas con actividades de team building y juegos. Sin duda, una experiencia recomendada para todos los CISVers.

## Minicamp

Barcelona, abril 2019

En mayo tuvimos Minicamp, ¡y además fue muy especial! Éste estuvo ambientado en Star Wars, de forma que la JB iba disfrazada de los protagonistas principales. También, todas las actividades tenían la máscara de Star Wars, pero manteniendo los valores de CISV.

Durante este Minicamp además tuvimos Delegation time, ese momento del día en el que las delegaciones aprovechaban para conocerse mejor, hacer preparativos y pasárselo superbien. Por su parte, los niños que no tienen asignado programa hacían otras actividades, que disfrutaban muchísimo. Para terminar el Minicamp, se invitó a todas las familias a comer en el cole, algunas de las cuales enlazaron con las reuniones de programas que había después.

## Pre-todo

Barcelona, junio 2019

Otra fecha importante de este trimestre para CISV Barcelona ha sido el 16 de junio, el día en que celebramos el Pre-todo. Ese día tanto las familias como los niños pudieron disfrutar de unas actividades y juegos juntos.

Esto desembocó en una comida de todos, donde se palpaba ya la emoción previa a los programas de verano. ¡Qué intensos fueron esos momentos!



*Delegaciones de Village a Washington y Madrid  
Delegación de Step Up a Oslo*

# CISV Barcelona



## Mosaic

Barcelona, 2019

Aprovechamos también esta ocasión para recordarles a todos que el proyecto de Mosaic con Pequitos ya está disponible.

Es una oportunidad genial para ayudar a nivel local, con una asociación que se preocupa por la igualdad de la gente con diversidad funcional. No dudes en contactar con CISV Barcelona si quieres recibir más información y ¡ánimate a apuntarte!



# CISV Galicia.

## Programas hospedados

### Seminar

Arbo, 29 jul. - 18 ago. 2019

Del 29 de julio al 18 de agosto, 30 jóvenes de 19 nacionalidades formarán parte de un programa CISV en Arbo, Pontevedra.

Situado a las orillas del río Miño y a 500 metros de Portugal, el albergue rural O Coto de Mourente es un excepcional lugar para realizar las actividades que los participantes propondrán y desarrollarán. Está rodeado de naturaleza, con grandes arboledas, y en una bien conservada zona de pesca de lamprea, un extraño animal prehistórico emparentado con los peces de río, y que es fácil observar en zona.



El Open Day se celebrará el día 10 de agosto, y esperamos una gran afluencia de personas debido a la expectación que ha generado el camp en la zona, poco habituada a este tipo de eventos.



### Step Up

Muxía, 19 jul. - 10 ago. 2019

Entre los días 19 de julio y 10 de agosto celebraremos esta actividad en el Monasterio de Moraime, en Muxía, pueblo de arraigada tradición marinera que se encuentra en plena Costa da Morte. El edificio es de estilo románico del s. XI, declarado conjunto histórico-artístico en 1972 y recientemente restaurado.

Forma parte de la mundialmente famosa Ruta de los Faros, que une las localidades de Malpica y Finisterre, e integrada en el Camino de Santiago. Es un maravilloso entorno natural con fantásticas playas como Os Muíños o Vilaverde, donde la leyenda habla de la existencia de un túnel que comunicaba el monasterio con esa playa.

El Open Day será el día 3 de agosto, y aquellas familias que visiten el camp podrán disfrutar de todas las actividades que los jóvenes prepararán para ese día, además de descubrir un lugar que vale la pena conocer.

Hemos contactado con varias entidades de la zona para realizar actividades conjuntas con los jóvenes del campamento, añadiendo una interacción con los residentes habituales de la zona. La intención es que los participantes se lleven una imagen nítida y realista de las inquietudes, limitaciones y anhelos de los jóvenes de a Costa da Morte.

# CISV Galicia

## RTF

Santiago de Compostela, 2019

Como muchos de vosotros sabéis este otoño CISV España organiza un RTF en Santiago de Compostela. Como Hosting chapter estamos ayudando a un staff muy comprometido para poder organizar adecuadamente este encuentro.

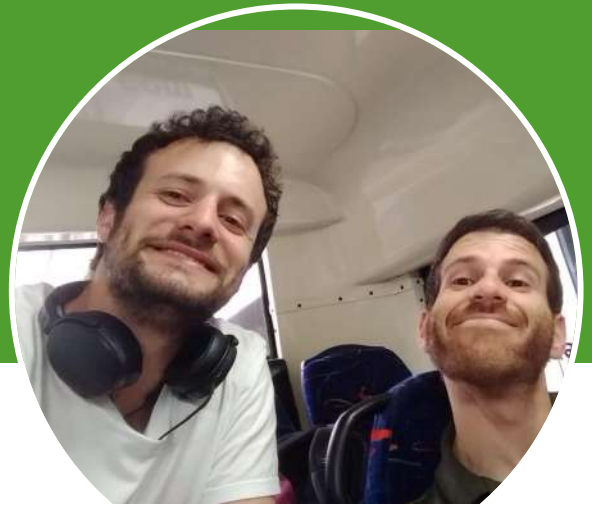
También las host families tienen diseñado el plan de acogida completo para que todos los participantes puedan disfrutar de su llegada, estancia y de una salida sin contratiempos.



## Salida de delegaciones

Las primeras delegaciones de intercambio salen hacia sus destinos: IC Pittsburg (USA), IC Nantes (FR), IC Hamburgo (GE), Step Up Araraquara (BR) y Step Up Miami (USA) lo hacen en el mes de junio, y luego saldrán todos los demás.

Este año tenemos a 86 jóvenes que viajan en delegaciones, 21 en individuales y 18 líderes, por lo que son más de 120 los participantes en los programas CISV de 2019. Si bien es positivo incrementar estas cifras año a año, es importante reseñar que la inmensa mayoría de los participantes están completando su curriculum en CISV a lo largo de los años.



## Plan Estratégico

Galicia, junio 2019

Este trimestre también hemos recibido la visita de CISV España, con el fin de revisar el estado del nuestro chapter y definir un plan de acción de mejora.

Hemos analizado punto por punto nuestras fortalezas y debilidades, encontrando varios elementos donde mejorar. Nos centramos, por lo tanto, en las medidas que iremos aplicando para estar en una situación mejor cada año. Si bien hay muchos puntos donde podemos incrementar la calidad de nuestros servicios, el estado general es bueno, y la satisfacción de nuestros socios entendemos que también.

# CISV Madrid

## Minicamp

Ugena. Abril, 2019

Gracias a nuestro comité de Mosaic, conseguimos traer a Ugena, en el marco de la resolución de conflictos, a un casco azul de la ONU que nos explicó en qué consistía su labor a la hora de intentar mantener la paz en zonas de conflicto.

Nos habló de sus cuatro experiencias en el Líbano y de la situación política, social y cultural del país. Aprendimos mucho de lo complicado y frustrante que es intentar garantizar la paz y la supervivencia de la población civil cuando a dos partes en conflicto les resulta tan difícil establecer el diálogo.



## Asamblea y Comida de Socios

Madrid, 9 de junio 2019

El pasado 9 de junio celebramos la Asamblea de Socios, donde se aprobaron, entre otras cosas, las cuentas de 2019, se informó de las fechas de findes, etc.

Además, fue una oportunidad perfecta para que todos nos conociéramos un poco, ya que después se celebró la Comida de Socios, y padres, niños, leaders, JCs... disfrutamos juntos en el restaurante "La Pesquera" en la Casa de Campo. También aprovechamos para despedir a Agus, nuestro (recientemente) antiguo cabeza del comité de Findes.



# CISV Madrid

## Pre-todo

Madrid, mayo 2019

Como todos los años, durante el finde de mayo reunimos a las delegaciones que van a viajar en verano, para compartir tiempo juntos, conocerse, preparar el campamento y, sobre todo, compartir entre todos las ganas de que ¡POR FIN! llega el verano y, con él, una de las mejores experiencias que nuestros participantes, leaders y staff van a vivir (100% garantizado).



## Preparativos

Ahora que nos sentamos a recapacitar sobre lo que han sido estos últimos meses en Císv Madrid, las primeras imágenes que nos vienen a la cabeza son las delegaciones que ya están establecidas en sus respectivos campamentos. ¡Y esto nos hace muchísima ilusión!! Han sido varios meses de minuciosos preparativos en los que gran parte del Comité ejecutivo ha estado involucrado.

A la vez, se han llevado a cabo las tareas necesarias para acoger en Madrid a un Village y un Step up. Esto nos hace sentirnos especialmente orgullosos, nuestra capacidad organizativa ha sido mayor y mejor que otros años, al igual que la ayuda que nos han prestado y nos prestarán muchos de nuestros socios durante el verano, imprescindible para poner en marcha y mantener los dos campamentos que tendrán lugar en el colegio Educrea, en Villalbilla. Lugar al que os invitamos a acudir en el Open Day (12 de julio para el Village y 10 de agosto para el Step Up), allí podréis participar de las actividades que con tanto cariño organizan las diferentes delegaciones y conocer por dentro un campamento de CÍSV.

¡Esperemos que a nuestros Staff les vaya todo genial! (En la foto podéis ver al equipo de Lujo que se va a ocupar del Village)



## Thaam

Austria, mayo/junio 2019

Este año solo un JBer español pudo asistir a este workshop que tuvo lugar en Austria. Su opinión sobre el workshop es que es ideal para personas nuevas de la JB ya que permite conocer a gente de otros muchos países y está muy centrado en contenido, lo que permite a las personas que sean nuevas en la JB empezar a entender las posibilidades que da la JB mientras disfrutaban de actividades sobre temas de actualidad y de las áreas de contenido.



## EJBM

Polonia, Semana Santa 2019

Este workshop es la reunión de la JB de los países de EMEA, en la cual se tratan temas relacionados con la región, también se discuten y se crean nuevos proyectos, se elige a los nuevos miembros del EJB Team (salieron elegidos João de Portugal y Joseph de Austria).

Aprendimos mucho del funcionamiento de la JB, así como del nuevo Programme Review que nos presentaron miembros de la Governing Board, y sobre el cual discutimos, buscando entender las implicaciones que este tenía para la JB, así como dando nuestra opinión.

A nivel Wild West (región de CISV dentro de EMEA a la que pertenece la JB española), surgieron nuevos proyectos orientados a mejorar la cooperación entre los países que pertenecen:

- redactar unos objetivos comunes a nivel Wild West, para intentar que nuestras JBs tengan mayor impacto local.
- hacer un Newsletter de la JB del Wild West, que se publicará en Instagram en la página @ejb.cisv.
- creación de un equipo de trabajo para revisar la calidad y ayudar en la creación de contenido de los diferentes workshops
- Creación de un sistema de supervisores que ayudarían a los países del Wild West cuya JB necesite ayuda.



# Junior Branch

## Elecciones NJR

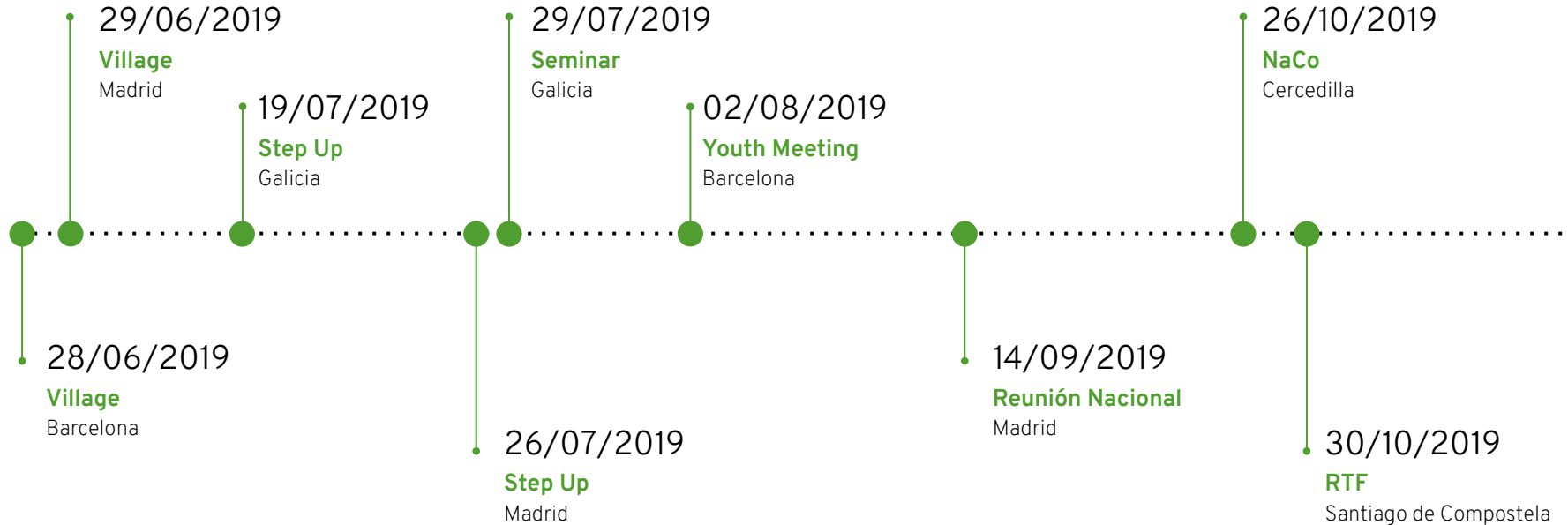
junio 2019

Este junio se han llevado a cabo las elecciones para el puesto de NJR en el periodo 2019-2021. Ha salido elegido Ignacio Velasco Bosom del chapter de Madrid que acompañará a Miguel este año. Durante los meses de junio, julio y agosto, Pablo y Miguel se encargarán de dar un training a Ignacio para que pueda empezar en septiembre a trabajar oficialmente como NJR con toda la información y ganas posibles. Pablo terminará entonces su periodo como NJR (2017-2019) y se despide con mucho cariño de todas las personas que han participado en eventos de la JB tanto locales como internacionales, y agradece el trabajo de todas las personas que le han ayudado tanto en la JB como en el resto de CISV en estos dos años.





# Fechas importantes





## ¿Quieres participar en el próximo número?

Octubre, 2019

Es muy fácil, envíanos un texto contándonos qué es para ti CISV, la experiencia de tus campamentos, qué es lo que más te gusta, la última actividad que se ha realizado en tu chapter, o cualquier cosa que quieras compartir con nosotros.

Acompáñalo de tu foto, tu nombre y el chapter al que perteneces. Queremos dar voz a los socios de nuestros chapters

mail: [newsletter@es.cisv.org](mailto:newsletter@es.cisv.org)



**CISV Spain**  
Building global friendship



CISV España  
Pso. San Francisco de Sales, 26 bajo  
28003 - Madrid

[www.es.cisv.org](http://www.es.cisv.org)